

# Procedure di consultazione

---

## Dipartimento federale dell'interno

### **Approvazione e trasposizione della Convenzione del Consiglio d'Europa sulla contraffazione di agenti terapeutici e su reati simili che comportano una minaccia per la salute pubblica (Convenzione Medicrime)**

La Convenzione Medicrime (Convention du Conseil de l'Europe sur la contrefaçon des produits médicaux et les infractions similaires menaçant la santé publique/ Council of Europe Convention on the counterfeiting of medical products and similar crimes involving threats to public health) del Consiglio d'Europa mira a impedire che agenti terapeutici (medicamenti e dispositivi medici) contraffatti mettano in pericolo la salute pubblica. La Convenzione sancisce le fattispecie penali relative alla fabbricazione, all'offerta e al commercio di medicinali contraffatti, nonché alla tutela dei diritti delle vittime di tali reati. Disciplina inoltre la collaborazione nazionale e internazionale tra le autorità interessate. Nonostante la Svizzera soddisfi già in buona parte i requisiti della Convenzione, la ratifica di quest'ultima necessita tuttavia di modifiche della legge sugli agenti terapeutici (LATer) e del Codice di procedura penale (CPP).

Inizio della consultazione: 18 dicembre 2013

Termine della consultazione: 2 aprile 2014

La documentazione può essere ottenuta presso: Ufficio federale della sanità pubblica, Divisione biomedicina, 3003 Berna, tel. +41 (0) 31 323 51 54, fax +41 (0) 31 322 62 33, [www.bag.admin.ch](http://www.bag.admin.ch)

La documentazione inviata in consultazione può essere consultata all'indirizzo seguente: [www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pendent.html](http://www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pendent.html)

14 gennaio 2014

Cancelleria federale